

## CHAPTER II STANDARDS FOR THE INTEGRATION OF RENEWABLE FUELS INTO GASOLINE AND DIESEL FUEL

**3.** Every person who manufactures, brings or causes to be brought into Québec gasoline must, as of 1 July 2021, ensure that the gasoline the person commercializes or uses in Québec integrates, on average, in accordance with the formulas provided for in section 5 and on an annual basis, a minimum volume of ethanol of 10% or 9% if the volume of ethanol contains a minimum of 10% of cellulosic ethanol.

The minimum volume of ethanol provided for in the first paragraph is, as of 1 July 2025, 15% or 13.5% if the volume of ethanol contains a minimum of 10% of cellulosic ethanol.

**4.** Every person who manufactures, brings or causes to be brought into Québec diesel fuel must, as of 1 July 2021, ensure that the diesel fuel the person commercializes or uses in Québec integrates, on average, in accordance with the formula provided for in section 6 and on an annual basis, a minimum volume of biobased diesel fuel of 2%.

The minimum volume of biobased diesel fuel provided for in the first paragraph is, as of 1 July 2025, 4%.

**5.** The volume of ethanol provided for in section 3 is calculated using the formula  $(A + B) / C \times 100$ .

The percentage of the volume of cellulosic ethanol contained in that volume of ethanol is calculated using the formula  $B / (A + B) \times 100$ .

In the formulas provided for in the first and second paragraphs, A is the volume of non-cellulosic renewable fuel contained in the volume of gasoline commercialized or used in Québec during the year by the person concerned, B is the volume of cellulosic ethanol contained in the volume of gasoline commercialized or used in Québec during the year by the person concerned, and C is the volume of gasoline commercialized or used in Québec during the year by the person concerned.

The volumes described in the third paragraph are in litres.

**6.** The volume of biobased diesel fuel provided for in section 4 is calculated using the formula  $A / B \times 100$ .

In the formula provided for in the first paragraph, A is the volume of renewable fuel contained in the volume of diesel fuel commercialized or used in Québec during the year by the person concerned and B is the volume of diesel fuel commercialized or used in Québec during the year by the person concerned.

The volumes described in the second paragraph are in litres.

**7.** Sections 3 and 4 do not apply to a person who brings or causes to be brought into Québec gasoline or diesel fuel contained in one or more receptacles with a total capacity of less than 200 litres or in a fuel tank installed as standard equipment to supply the engine of a vehicle.

## CHAPTER III COMPLIANCE

**8.** Any person referred to in section 3 or 4 must, for 7 years following the year of calculation of the formulas provided for in sections 5 and 6, keep all registers, records, books of account and other documents needed to ascertain that the person's activities comply with this Regulation, including, in particular, all data used to make the calculation under the formulas.

## CHAPTER IV PENAL PROVISION

**9.** Every person who contravenes section 3, 4 or 8 commits an offence and is liable to a fine provided for in paragraph 2 of section 106 of the Petroleum Products Act (chapter P-30.01).

## CHAPTER V FINAL

**10.** This Regulation comes into force on 1 July 2021.

104101

## Draft Regulation

Professional Code  
(chapter C-26)

### Chartered professional accountants, vocational guidance counsellors, psychoeducators, social workers and marriage and family therapists — Diplomas which give access to permits of professional orders — Amendment

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders, appearing below, may be made by the Government on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation amends the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders (chapter C-26, r. 2); the amendments concern diplomas that respectively give access to permits issued by four professional orders.

The draft Regulation has no impact on the public and on enterprises, including small and medium-sized businesses.

The draft Regulation will be submitted to the Office des professions du Québec and to the Ordre des comptables professionnels agréés du Québec, the Ordre des conseillers et conseillères d'orientation du Québec, the Ordre des psychoéducateurs et psychoéducatrices du Québec, and the Ordre des travailleurs sociaux et des thérapeutes conjugaux et familiaux du Québec for their opinion. The Office will seek the opinion of each order and forward it with its own opinion to the Minister of Justice after consultations with the educational institutions, departments and bodies concerned.

Further information on the draft Regulation may be obtained by contacting Marie-Noëlle Cabana, Direction des affaires juridiques, Office des professions du Québec, 800, place D'Youville, 10<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1R 5Z3; telephone: 418 643-6912, extension 309, or 1 800 643-6912, extension 309; email: marie-noelle.cabana@opq.gouv.qc.ca.

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the Secretary of the Office des professions du Québec, Guylaine Couture, 800, place D'Youville, 10<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1R 5Z3. The comments will be forwarded by the Office to the Minister of Justice and may also be sent to the orders and to interested departments and bodies.

SONIA LEBEL,  
*Minister of Justice*

## **Regulation to amend the Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders**

Professional Code  
(chapter C-26, s. 184, 1st par.)

**1.** The Regulation respecting the diplomas issued by designated educational institutions which give access to permits or specialist's certificates of professional orders (chapter C-26, r. 2) is amended in section 1.15

(1) by replacing “to the social worker’s permit issued” in the portion before paragraph *a* by “to the permits listed below, issued”;

(2) by inserting the following before paragraph *a*:

“(1) social worker’s permit.”;

(3) by adding the following at the end:

“(o) Baccalauréat en travail social (B.T.S.) from the Université du Québec given at the Université du Québec à Rimouski;

(2) marriage and family therapist’s permit:

(a) Master of Science, Applied (M.Sc.A.) in Couple and Family Therapy from McGill University.”.

**2.** Section 1.23 is amended by replacing “éducation (M.Ed.) profil “carrièreologie” (with internship)” in paragraph *d* by “counseling de carrière (M.Ed.), profil intervention and Maîtrise en counseling de carrière (M.A.), profil recherche-intervention”.

**3.** Section 1.23.1 is amended by replacing “with internships, from Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue, Université du Québec en Outaouais and Université du Québec à Trois-Rivières” in paragraph *c* by the following:

“awarded by the Université du Québec, obtained upon completion of one of the following programs:

i. Maîtrise en psychoéducation with internship from the Université du Québec en Abitibi-Témiscamingue;

ii. Maîtrise en psychoéducation with internship or with thesis and internship from the Université du Québec en Outaouais;

iii. Maîtrise en psychoéducation with internship or with thesis and internship from the Université du Québec à Trois-Rivières”.

**4.** Section 1.25 is amended by replacing “concentration comptabilité” in paragraph 6 by “majeure en expertise comptable”.

**5.** Paragraph 2 of section 1.15, introduced by paragraph 3 of section 1 of this Regulation, does not affect the rights of persons who, on (*insert the date of coming into force of this Regulation*), have completed all the training and supervision described in section 26 of the Order in Council respecting the integration of marital and family therapists into the Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec (chapter C-26, r. 292) or are registered with a person or an organization referred to therein in order to complete that training and supervision.

**6.** Paragraph *d* of section 1.23, amended by section 2 of this Regulation, remains applicable to persons who, on (*insert the date of coming into force of this Regulation*), hold the diploma referred to in the amended paragraph or are registered in a program enabling them to obtain that diploma.

**7.** Paragraph *c* of section 1.23.1, amended by section 3 of this Regulation, remains applicable to persons who, on (*insert the date of coming into force of this Regulation*), hold the diploma referred to in the amended paragraph or are registered in a program enabling them to obtain that diploma.

**8.** Paragraph 6 of section 1.25, amended by section 4 of this Regulation, remains applicable to persons who, on (*insert the date of coming into force of this Regulation*), hold the diploma referred to in the amended paragraph or are registered in a program enabling them to obtain that diploma.

**9.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

104100

## Draft Regulation

Professional Code  
(chapter C-26)

### Medications that a podiatrist may administer or prescribe

Notice is hereby given, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), that the Regulation respecting medications that a podiatrist may administer or prescribe, made by the Office des professions du Québec and appearing below, may be submitted to the Government for approval, with or without amendment, on the expiry of 45 days following this publication.

The draft Regulation sets out new standards for the administration or prescription of medications by podiatrists who obtained their permit to practise on or after 1 January 1976. The standards take into consideration the evolution of the practice of podiatry and the recommendation of the Commissaire à la santé et au bien-être du Québec concerning the simplification of the process for preparing and revising lists of medications as part of the prescription practice of certain health professional.

The draft Regulation has no impact on the public or on enterprises, including small and medium-sized businesses.

Further information may be obtained by contacting Charles Gagnon, Direction de la veille et des orientations, Office des professions du Québec, 800, place D'Youville, 10<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1R 5Z3; telephone: 418 643-6912 or 1 800 643-6912; email: charles.gagnon@opq.gouv.qc.ca.

Any person wishing to comment on the draft Regulation is requested to submit written comments within the 45-day period to the secretary of the Office des professions du Québec, Guylaine Couture, 800, place D'Youville, 10<sup>e</sup> étage, Québec (Québec) G1R 5Z3. The comments will be forwarded by the Office to the Minister of Justice and may also be sent to interested persons, departments and bodies

GUYLAINE COUTURE,  
*Secretary of the Office des professions du Québec*

## Regulation respecting medications that a podiatrist may administer or prescribe

Podiatry Act  
(chapter P-12, s. 12)

**1.** A podiatrist who obtained a permit to practise on or after 1 January 1976 may, in the practice of the profession, administer or prescribe the medications listed in the Schedule.

Despite the foregoing, where a podiatrist referred to in the first paragraph obtained a permit to practise before (*insert the date of coming into force of this Regulation*), the podiatrist must, to administer or prescribe medications, have completed the training of at least 12 hours recognized by the Ordre des podiatres du Québec on good practices in the administration and prescription of medications.

**2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.